

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية  
وزارة البريد والمواصلات السلكية واللاسلكية

قانون الطبعة الثانية للمسابقة الوطنية

لتطوير البرمجيات وتطبيقات الهاتف المحمول لفائدة الأشخاص ذوي الاحتياجات الخاصة  
-برمجيات وتطبيقات الهاتف المحمول للتعامل بلغة الإشارة لذوي الإعاقة السمعية –

## الفهرس

المادة 1: هدف قانون المسابقة

المادة 2: محاور المسابقة

المادة 3: مراحل وشروط التقدم للمسابقة

المادة 4: مراحل التقدم والتقييم للمسابقة

المادة 5: الطعن في نتائج المسابقة

المادة 6: الإعلان عن نتائج المسابقة

المادة 7: حقوق والتزامات المترشحين

المادة 8: السرية

المادة 9: المصاريف المتعلقة بالمشاركة

**المادة الاولى:** يهدف قانون المسابقة المنظمة من قبل وزارة البريد و المواصلات السللكية و اللاسللكية إلى تحديد شروط و اجراءات تنظيم الطبعة الثانية للمسابقة الوطنية لتطوير البرمجيات و تطبيقات الهاتف المحمول لفائدة الأشخاص ذوي الاحتياجات الخاصة بعنوان: "برمجيات و تطبيقات الهاتف المحمول للتعامل بلغة الإشارة لذوي الإعاقة السمعية" كأداة اتصال و وسيلة تواصل.

## **المادة 2: محاور المسابقة**

تشمل محاور المسابقة كل التطبيقات و البرمجيات التي تتعامل بلغة الإشارة، على غرار:

- تطبيقات للترجمة و الترجمة الفورية للغة الإشارة و تحويلها إلى نص و تحويل النص إلى لغة إشارة يفهمها ذوي الإعاقة السمعية.
- تحويل لغة الإشارة إلى صوت منطوق و الصوت المنطوق إلى لغة الإشارة.
- مختلف التطبيقات التعليمية التي تساهم في تعليم لغة الإشارة.

## **المادة 3: مراحل و شروط التقدم للمسابقة**

يتم إطلاق المسابقة عن طريق فتح باب التقدم لكافة المبتكرين و اختيار الأنسب و الأفضل عن طريق قيام لجنة متخصصة بتقييم المشاريع المقدمة، للخروج بحلول تطبيقية ناجعة قادرة على تلبية متطلبات الأشخاص ذوي الإعاقة السمعية و المساعدة على تسهيل ادماجهم في مجتمع المعلومات.

### **3.1 الإعلان عن المسابقة**

يتم الإعلان عن المسابقة عبر:

- الموقع الرسمي لوزارة البريد و المواصلات السللكية و اللاسللكية ( /www.mpt.gov.dz )
- الصفحة الرسمية للفايسبوك الخاصة بوزارة البريد و المواصلات السللكية و اللاسللكية ( /https://www.facebook.com/mpt.gov.dz )
- وسائل الإعلام المكتوبة و المرئية و المسموعة.

### **3.2 شروط التقدم للمسابقة**

- ان يكون المشارك في المسابقة جزائري الجنسية.
- تجوز المشاركة للأفراد او المؤسسات الصغيرة و المتوسطة و المؤسسات الناشئة او الجمعيات الناشطة في هذا المجال.

### بالنسبة للشخص الطبيعي:

- أن يبلغ من العمر 19 سنة على الأقل. دون هذا السن، يشترط على المترشح للمشاركة، تقديم إذن من ولي الأمر.
- يمكن المشاركة في المسابقة بشكل فردي أو ضمن فريق، ولا يمكن للمشاركة أن يكون عضواً في عدة فرق.

### بالنسبة للأشخاص المعنويين أو الجمعيات:

- يجب أن يستوفوا كل الشروط المنصوص عليها قانوناً، طبقاً للنصوص القانونية المعمول به.
- يحظر على الاتي ذكرهم، المشاركة في المسابقة:
- الأشخاص الذين يشاركون بشكل مباشر أو غير مباشر في تنظيم المسابقة على كل المستويات "إدارة وتنفيذ هذه المسابقة"، بالإضافة الى أصولهم وفروعهم.
- الفائزون في الطبعة السابقة.

**ملاحظة:** يحق للجنة المتخصصة إذا تأكد لها إخلال مشارك بهذه الشروط في أي مرحلة من مراحل المسابقة – حتى بعد إعلان الفائزين – سحب الجائزة واتخاذ الإجراءات القانونية اللازمة.

### 3.3. شروط قبول فكرة الابتكار

- ان تتوافق فكرة التطبيق أو البرنامج مع موضوع وأهداف المسابقة.
- ان تكون الفكرة جديدة و مبتكر (سواء فيما يخص المجال أو التقنية المستعملة أو الشكل).

### 3.4 طلب الاستفسارات

تتيح وزارة البريد و المواصلات السلوكية و اللاسلوكية للمترشحين إمكانية الاستفسار و طلب توضيحات عبر العنوان الإلكتروني للمسابقة [moussabaqua@mpt.gov.dz](mailto:moussabaqua@mpt.gov.dz) و الاتصال مباشرة على رقم الهاتف : + 213 (0)21748059

### 3.5-طريقة التقدم للمسابقة

❖ يجب على الراغبين في المشاركة في المسابقة:

- ارسال ملف المسابقة في ظرف موصى عليه عبر البريد، للعنوان الخاص بالوزارة.

أو

- إيداع ملف المسابقة لدى وزارة البريد و المواصلات السلوكية و اللاسلوكية- المديرية العامة لمجتمع المعلومات.

❖ يوضع ملف المسابقة في ظرف، يكون مقفلا بإحكام، و يحمل العبارات الآتية:

#### هوية المترشح

المسابقة الوطنية " لتطوير البرمجيات وتطبيقات الهاتف المحمول لفائدة الأشخاص ذوي الاحتياجات الخاصة "

-برمجيات وتطبيقات الهاتف المحمول للتعامل بلغة الإشارة لذوي الإعاقة السمعية –

وزارة البريد و المواصلات السلوكية و اللاسلوكية

المديرية العامة لمجتمع المعلومات

العنوان: 4 نهج كريم بلقاسم، 16027، الجزائر العاصمة

"لا يفتح إلا من قبل لجنة التحكيم"

❖ يحتوي ملف المسابقة على الوثائق التالية:

- استمارة المعلومات، المتاحة على الموقع الالكتروني لوزارة البريد و المواصلات السلوكية و اللاسلوكية [www.mpt.gov.dz](http://www.mpt.gov.dz)؛

- وثيقة وصف للمشروع، والتي ينبغي أن تكون دقيقة، حيث تظهر بشكل مفصل الفكرة العامة للمشروع، و تحليل للوضعية المراد معالجتها عن طريق التطبيق او البرنامج، بالإضافة إلى دليل وصفي لطريقة تشغيل التطبيق او البرنامج.

- قانون المسابقة الموقع عليه من طرف المترشح، المتاح على الموقع الالكتروني لوزارة البريد و المواصلات السلوكية و اللاسلوكية [www.mpt.gov.dz](http://www.mpt.gov.dz)؛

- نسخة من بطاقة الهوية بالنسبة للشخص الطبيعي أو نسخة من الاعتماد بالنسبة للجمعيات أو نسخة من السجل التجاري بالنسبة للأشخاص المعنويين.

- نسخة عن السيرة الذاتية للشخص الطبيعي، أو مسير المؤسسة أو رئيس الجمعية بالنسبة للشخص المعنوي

- نسخة من التطبيق الإلكتروني على شكل قرص مضغوط ودعامة إلكترونية Clé USB،  
-تصريح شرطي مصادق عليه من طرف المعني للتنازل عن أي مقابل مادي في حالة مبادرة وزارة البريد والمواصلات السلوكية واللاسلكية الى اتاحة التطبيق او البرنامج مجانا لفائدة الأشخاص ذوي الإعاقة السمعية.

ملاحظة: في حالة ما إذا كان المشروع مقدم من طرف فريق تملأ استمارة معلومات لكل عضو مع تحديد هوية العضو الممثل للفريق.

### 3.6 إيداع الملفات

يتم إيداع الملفات كل أيام الأسبوع من الأحد إلى الخميس، ابتداء من تاريخ فتح المسابقة 03 ديسمبر إلى غاية يوم الخميس 28 أفريل على الساعة الرابعة والنصف بعد الزوال (16 سا 30 د).

### المادة 4 مراحل التقدم والتقييم للمسابقة

تقيم الأعمال من طرف لجنة تحكيم تتكون من أعضاء مؤهلين في الميدان المفتوح للمسابقة ، حسب معايير محددة وفق سلم تنقيطي بمجموع مائة (100) نقطة، موزعة على مرحلتين تقييميتين وهذا بعد الانتقاء الاولي للمشاريع وفقا لشروط تقديم المسابقة المذكورة أعلاه.

### المرحلة الأولى (90 نقطة)

في هذه المرحلة يتم ترتيب المترشحين حسب نقطة الاستحقاق المحصل عليها بالتوافق مع معايير التقييم المحددة للجانبين التقني والاجتماعي، على ان يتم، بعدها، اختيار الخمسة الأوائل.

### 1-معايير تنقيط الجانب التقني للابتكار: 40 نقطة

1-سهولة الاستعمال.....15نقاط

2-زمن الاستجابة.....10نقاط

3-قابلية الاستعمال على أنواع مختلفة من الأجهزة الجوّالة دون حاجة إلى تعديلات خاصة.....5نقاط

- 4- مدى الاستجابة لقواعد السلامة المعلوماتية و المحافظة على المعطيات الشخصية للمستعملين.....5 نقاط
- 5-مدى الدقة و الخلو من الأعطال و الروابط غير الفعالة.....10 نقاط
- 6-توفر دليل توضيحي للاستعمال.....5 نقطة

#### ملاحظة:

- المشروع الذي يتحصل على اقل من سبع (7) نقاط في معيار "سهولة الاستعمال" يقصى مباشرة من المنافسة.
- عدم استجابة المشروع للمعايير التقنية رقم 3-4-5 و6، لا يعد اقضاء له، وانما يترتب عنه منح نقطة صفر (0) للمشارك في المسابقة عن هذه المعايير.
- عدم احترام المشارك لحقوق التأليف فيما يخص مصادر المحتويات النصية التي يمكن أن يكون قد أدرجها ضمن مشروعه دون الإشارة الى ذلك، يقتضي اقضاء المشروع من المنافسة.
- إذا كان المشروع يتيح لمستعمليه إمكانية التواصل فيما بينهم او التفاعل مع منتجه ستمنح للمشارك 1 نقطة إضافية.

#### 2-معايير تنقيط الجانب الاجتماعي و الخدماتي للابتكار: 50 نقطة

- 1-نوع الفئة المستهدفة.....10 نقاط
- ابتكار يستهدف الأشخاص ذوي الإعاقة السمعية مباشرة.....10 نقاط
- ابتكار يستهدف الأشخاص القائمين على رعاية الشخص ذوي الإعاقة السمعية.....05 نقاط
- 2-حجم الفئة المستهدفة.....10 نقاط
- ابتكار يستهدف فئات عمرية مختلفة.....10 نقاط
- ابتكار يستهدف فئة عمرية واحدة.....05 نقاط
- 3-طبيعة المجال المستهدف.....10 نقاط
- ابتكار يستهدف الأنشطة الأساسية للحياة اليومية.....10 نقاط
- ابتكار يستهدف أنشطة تكميلية/ترفيهية.....05 نقاط

- 4-مدى توفر الابتكار على تصنيفات تتعلق بالمستويات المختلفة للإعاقة السمعية وكذا التفاوت في المستوى التعليمي ..... 10 نقاط
- ابتكار مصمم ليتكيف مع درجة الإعاقة السمعية و المستوى التعليمي ..... 10 نقاط
- ابتكار مصمم بصفة عامة ..... 05 نقاط
- 5-درجة الاستقلالية التي يوفرها الابتكار..... 10 نقاط
- استقلالية مطلقة ( المشروع يسمح بأداء النشاط بدون مرافق) ..... 10 نقاط
- استقلالية نسبية ( المشروع يحتاج للاستعانة الجزئية او الكلية لمرافق) ..... 05 نقاط

### المرحلة الثانية (10 نقاط)

تخص هذه المرحلة المتفوقين الخمسة الأوائل الناجحين في المرحلة الأولى من المسابقة، والذين سيخضعون لعرض أعمالهم أمام لجنة التحكيم، حيث سيتم انتقاء أحسن عمل.

يتم استدعاء المترشحين الخمسة الأوائل (عن طريق البريد العادي والالكتروني) لعرض أعمالهم حضوريا أو باستعمال تقنية التحاضر المرئي عن بعد، وفي حالة عدم الحضور يتم إقصاء المعنيين تلقائياً من المسابقة، مهما كانت الأسباب.

يشمل عرض المشروع مرحلتين، الأولى تتعلق بالعرض التوضيحي للمشروع لمدة عشر (10) دقائق، تليها مرحلة ثانية تتمثل في جلسة من الأسئلة التي يطرحها أعضاء لجنة التحكيم لمدة عشر دقائق (10).

تستند عملية تقييم عرض المشروع في هذه المرحلة الى المعايير التالية:

- مدى التحكم في الموضوع.
- درجة التفاعل مع أسئلة لجنة التحكيم.
- مدى مساعدة التطبيق للأشخاص ذوي الإعاقة السمعية في التواصل بشكل أفضل مع محيطهم الخارجي.
- الدقة ومدى سلامة المحتويات المعروضة من الأخطاء المعرفية.
- سلامة اللغة والتركيب ومدى صياغة المحتويات بصورة سلسة وبلغه سليمة.
- ثراء المحتوى.
- الجمالية من حيث الأشكال والأحجام والألوان والخطوط المستعملة.

يتم اختيار أفضل مشروع في نهاية المرحلة الثانية استنادا الى اعلى نقطة متحصل عليها من خلال جمع النقاط المحصل عليها في كلتا المرحلتين لكل مشارك.



## المادة 5: الطعن في نتائج المسابقة

لا يمكن الطعن في نتائج المسابقة المعلن عليها من طرف لجنة تحكيم المسابقة.

## المادة 6: الإعلان عن نتائج المسابقة

يتم الإعلان عن نتائج المسابقة بمناسبة الاحتفال باليوم العالمي للاتصالات و مجتمع المعلومات المصادف ليوم 17 ماي 2022.

## المادة 7-حقوق والتزامات المترشحين

### 7.1 الحقوق

- يتحصل كل المترشحين على شهادة مشاركة.
- يتحصل الخمسة الأوائل على شهادة نجاح و مرافقة لمدة سنة على مستوى الوكالة الوطنية لترقية الحضائر التكنولوجية و تطويرها.
- - يتم تخصيص جوائز معتبرة للفائزين بالمراتب الأولى، الثانية و الثالثة.

### 7.2 الالتزامات

- يحزر تصريح شرقي مصادق عليه من طرف المعني للتنازل عن أي مقابل مادي في حالة مبادرة وزارة البريد و المواصلات السلكية و اللاسلكية الى توفير الابتكار مجانا لفائدة الأشخاص ذوي الإعاقة السمعية.
- يتحمل المترشحون الفائزون المسؤولية المترتبة عن أعمالهم في حال ما تسببت تطبيقاتهم في أفعال معاقب عليها قانونا.

## المادة 8: السرية

في سياق هذه المسابقة، يلتزم أعضاء لجنة التحكيم والأشخاص الذين يشاركون بشكل مباشر أو غير مباشر في تنظيم المسابقة على كل المستويات "إدارة و تنفيذ هذه المسابقة" بعدم الكشف عن المعلومات المتعلقة بالمشاريع طوال مدة المسابقة.

## المادة 9: المصاريف المتعلقة بالمشاركة

كل المصاريف التي تترتب عن إعداد المشروع تقع على عاتق المترشح، ولا يمكن تعويضها في كل الأحوال.

حرر بالجزائر في .....

المترشح

(تمت قراءته و المصادقة عليه)

الإمضاء